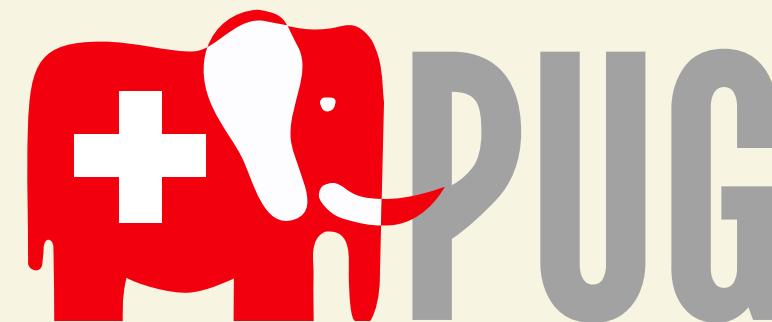


# COLLATIONS IN POSTGRESQL:

## THE GOOD, THE BAD AND THE UGLY.

PGConf.EU 2022, Berlin



Tobias Bussmann

2022-10-28

# OVERVIEW

- What are collations?
- *the good*: practical use for developers
- *the bad*: things to watch out for
- *the ugly*: avoid data corruption
- Takeaways
- History / Future

# WHAT ARE COLLATIONS?

- *i18n* (internationalisation) feature
- part of *locale*
- related to *encoding*

# LOCALE

Set of parameters to tell an application how users would expect it's output (and behaviour).

On \*NIX traditionally set by environment variables:

- `LANG`: default main setting (preferred)
- `LC_ALL`: for temp. override
- `LC_MESSAGES`: Language of user interface, `LANGUAGE` for a preference list
- `LC_TIME`: format of date and time
- `LC_NUMERIC`: decimal delimiter, grouping
- `LC_MONETARY`: Currency format and symbols
- `LC_CTYPE`: Character classification, case folding
- `LC_COLLATE`: String collation rules
- ...

Applied: `(LANGUAGE) > LC_ALL > LC_* > LANG`

# COLLATIONS

- order of characters / symbols
- like learnt in elementary school
- simple but depending on culture

## HOW ARE COLLATIONS RELEVANT?

- ORDER BY : order of output
- WHERE : searching data
- JOIN : matching data
- UNIQUE : define a sense of equality
- PARTITION BY : distributing data

Often supported by Indexes.

# PROVIDERS

Functionality provided by the OS Different implementations

- POSIX: `libc` (Linux: `glibc`, `μClIBC`, `musl`; \*BSD `libc`; Windows: `msvcrt`; macOS: `libSystem`)  
must match encoding
- ICU: common, portable library  
supported for most encodings, mainly UTF8

ICU: pg10

<code>libc</code>	ICU
<code>strcoll</code>	<code>ucol_strcoll</code>
<code>strxfrm</code>	<code>ucol_getSortKey</code>
...	...

# strcoll

decide if one string is *smaller, equal or greater* than a second one

- <0 : string1 less than string2
- 0 : string1 identical to string2
- >0 : string1 greater than string2

# UNICODE NORMAL FORMS

Unicode: ~~Glyphs~~ Graphemes, Codepoints, Encodings

- composition
  - NFC/NFKC: composed form: Ä (U+00C4)
  - NFD/NFKD: decomposed form A+Ö (U+0041 U+0308)
- equivalent (NFC / NFD) vs. compatible (NFKC / NFKD)
  - equal glyphs, meaning
  - variants, formatting, functions

UTR #15: UNICODE NORMALIZATION FORMS Full chart

# THE GOOD

powerful support in PostgreSQL

# NORMAL FORMS IN POSTGRESQL

- check

```
text IS [NOT] [form] NORMALIZED → boolean
```

- convert

```
normalize( text [, form ] ) → text
```

`form` is key word: NFC (default), NFD, NFKC, or NFKD

pg13, faster in pg14

## NON-DETERMINISTIC COLLATION

Depending on the use case differences may be irrelevant:

- Case: a = A
- Normal form a+ = ä
- Accent: ä = a
- Phonebook: ä = ae

By default if `strcoll = 0`, `strcmp` is used as a tie-breaker, unless the collation is defined `non-deterministic`.

pg12

# COLLATE CLAUSE

- per **Expression**

```
ORDER BY city COLLATE "de_CH"  
WHERE a < b COLLATE "C"
```

- per **Column or Index**

```
CREATE TABLE t (c TEXT COLLATE "en_US")  
CREATE INDEX ON t (c COLLATE "cs_CZ")
```

- per **Domain** (and Composite and Range Types)

Default collateable types: TEXT, VARCHAR, CHAR

pg9.1

## ORDER OF PRECEDENCE

1. explicit in expression
2. from column / domain
3. database default

Must be unambiguous, but 2. can mix collations in case the operator does not require a collation ( || vs. >)

Useful for testing:

`COLLATION FOR (<expression>)` can return NULL if undefined / mixed

pg9.2

# DEFAULT COLLATIONS

Collation not configurable in Session or Config, no GUCs like `datestyle`

- compile time: `--with-icu`
- cluster creation: inherited from environment or set explicitly  
`initdb --encoding= --locale= --lc-collate= --lc-ctype=`
- database creation: inherited from template

```
CREATE DATABASE name [ENCODING [=] encoding] [LC_COLLATE [=]
lc_collate] [LC_CTYPE [=] lc_ctype];
```

global: pg6.1, DB level: pg8.4, ICU: pg10

where is ICU on cluster/db level?

## ICU AS DEFAULT COLLATION

- cluster creation:

```
initdb --locale-provider=icu --icu-locale= icu_locale
```

- database creation:

```
CREATE DATABASE name LOCALE_PROVIDER [=] icu [ ICU_LOCALE [=]
icu_locale ] TEMPLATE [=] template0
```

icu\_locale is ICU locale ID, not PostgreSQL collation object name

POSIX locale needs to be set *as well*

pg15

no non-deterministic default collations

# CREATE COLLATIONS: SYSTEM

Provided by external libraries with their rule definition sets:

LIBC

- `$ locale -a`  
show all available locales
- `$ locale`  
show current settings
- `$ locale -ck LC_ALL`  
show it's definition
- `/etc/locale.gen` add/uncomment entry, then  
compile with `$ locale-gen` or package  
manager / vendor specific script `$ localectl`
- You can view the sources. Watch out for symlinks  
in generated locales

ICU

- APIs
  - `ucol_countAvailable()`
  - `ucol_getAvailable()`
  - `ucol_getDisplayName()`
- CLDR: Common Locale Data  
Repository
  - `cldr.unicode.org`, interactive  
browser, GitHub, as Chart
- LDML: Locale Data Markup  
Language (UTS #35)

# CREATE COLLATIONS: DB

- first, the locale need to be present in the OS
- during `initdb` all available collations are registered in `template0` catalog `pg_collation`, can be re-run later per DB: `pg_import_system_collations()`
  - `libc locale -a`, adds a less platform specific alias
  - ICU `uloc_getAvailable()` and `uloc_getDisplayName`, appends `-x-icu` to name
- `CREATE COLLATION` command

```
CREATE COLLATION [ IF NOT EXISTS ] name (
    [ LOCALE = locale, ]
    [ LC_COLLATE = lc_collate, ]
    [ LC_CTYPE = lc_ctype, ]
    [ PROVIDER = provider, ]
    [ DETERMINISTIC = boolean, ]
    [ VERSION = version ]
)
CREATE COLLATION [ IF NOT EXISTS ] name FROM existing_collation
```

- PROVIDER: `libc` / `icu`
- LOCALE: shortcut for `LC_COLLATE` and `LC_CTYPE`

```
SELECT * FROM pg_collation;
\dOS+
```

[local] bussmann@~=# \dOS+ de\*

List of collations

Schema	Name	Collate	Ctype	Provider	Deterministic?	Description
pg_catalog	de-AT-x-icu	de-AT	de-AT	icu	yes	German (Austria)
pg_catalog	de-BE-x-icu	de-BE	de-BE	icu	yes	German (Belgium)
pg_catalog	de-CH-x-icu	de-CH	de-CH	icu	yes	German (Switzerland)
pg_catalog	de-DE-x-icu	de-DE	de-DE	icu	yes	German (Germany)
pg_catalog	de-IT-x-icu	de-IT	de-IT	icu	yes	German (Italy)
pg_catalog	de-LI-x-icu	de-LI	de-LI	icu	yes	German (Liechtenstein)
pg_catalog	de-LU-x-icu	de-LU	de-LU	icu	yes	German (Luxembourg)
pg_catalog	de-x-icu	de	de	icu	yes	German
pg_catalog	de_AT	de_AT	de_AT	libc	yes	
pg_catalog	de_AT.UTF-8	de_AT.UTF-8	de_AT.UTF-8	libc	yes	
pg_catalog	de_CH	de_CH	de_CH	libc	yes	
pg_catalog	de_CH.UTF-8	de_CH.UTF-8	de_CH.UTF-8	libc	yes	
pg_catalog	de_DE	de_DE	de_DE	libc	yes	
pg_catalog	de_DE.UTF-8	de_DE.UTF-8	de_DE.UTF-8	libc	yes	
pg_catalog	default			default	yes	database's default coll

(15 rows)

# LOCALE NAME SYNTAX

- **POSIX:**

```
language[_TERRITORY][.codeset][@modifier]
```

- de\_DE.ISO-8859-15@euro
- ca\_ES.UTF-8@valencia
- de\_CH.utf8

- **BCP47:**

```
language[-Script][-REGION][-u- unicodeextension][-x-privateuse]
```

- de-u-co-phonebk-kn-true-ks-level2
- sr-Cyrl-XK (Serbian, Cyrillic, Kosovo)
- en
- und-x-icu

- **Legacy ICU:**

```
[language[_Script][_REGION]][@key=value[;key=value]...]
```

- de\_DE@collation=phonebook,colNumeric=yes,colStrength=secondary
- @collation=emoji (using 'root' collation)
- de@collation=phonebook

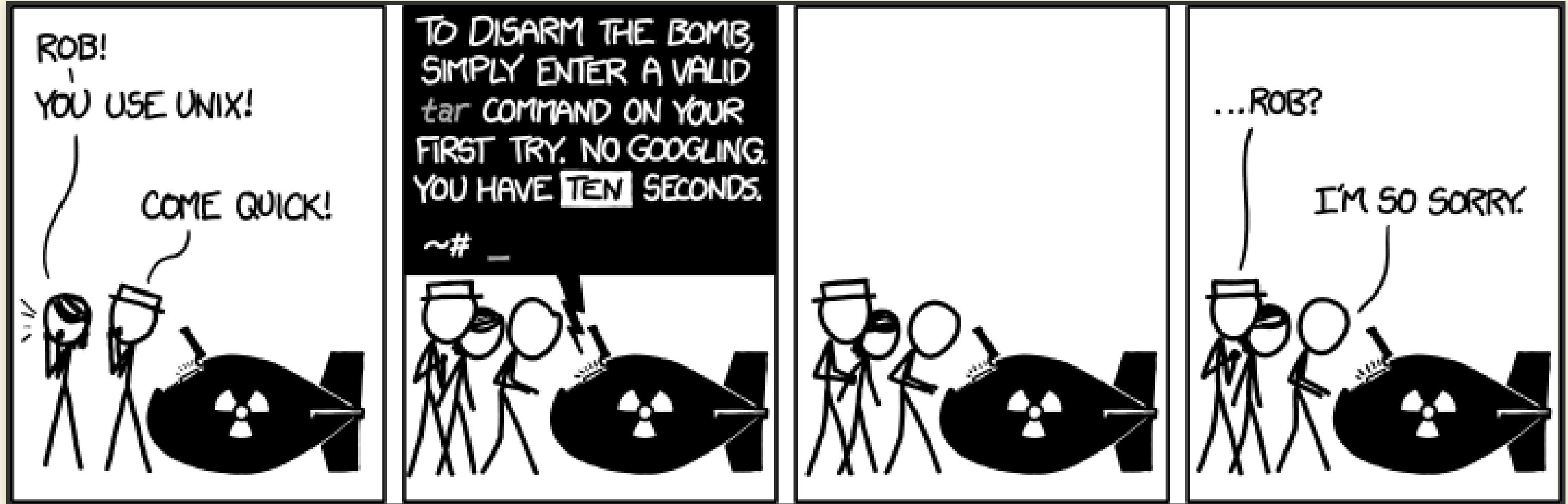
# BCP47 UNICODE EXTENSION

- Tailoring of collation behaviour from CLDR
- Syntax is defined in [RFC6067](#):  
`[ -u-key-type[ -type ] . . . ] [ -key-type[ -type ] . . . ] . . . ]` keys unique
- keys and types defined in [LDML / UTS#35](#), as [XML](#) (with alias names), interactive [demo](#)

key	type	description
co	standard, phonebk, search, trad, emoji, phonetic	Collation type. e.g. Traditional Spanish ordering, Phonebook ordering
ks	level1, level2, level3, level4, identical	Max collation strength: <i>Primary</i> : base letters, <i>Secondary</i> : accents, <i>Tertiary</i> : mainly case, <i>Quaternary</i> : used in some collations, <i>identical</i> : unicode codepoints (like <code>ucs_basic</code> )
kb	true, false	Sort second level (accents) backward: e.g. Canadian French
kc	true, false	Insert and use a strict case level between second and third level. Useful when ignoring accents (level1)
kf	upper, lower, false	Force to sort upper or lower case first
kk	true, false	Normalise to NFD before sorting
kn	true, false	Use natural sort for numbers. Useful for filenames, addresses.
kr	digit, space, grek, latn, ...	Order of scripts. Multiple types

...





# SPECIAL COLLATIONS

not ICU dependent:

- "default": database default collation
- "C" = "POSIX": by encoded byte value
- "ucs\_basic": by Unicode code point (in UTF8)

ICU:

- "und-x-icu": 'root' collation (DUCET) with a reasonable language-agnostic sort order  
UTS #10: UNICODE COLLATION ALGORITHM, as chart
- 'und-u-co-eor': European Ordering Rules
- 'und-u-co-emoji': 'root' collation with Emoji ordering (note: does conflict with languages), UTS #51: UNICODE EMOJI, categories

# USEFUL COLLATION DEFINITIONS

```
CREATE COLLATION "de-phonebook" (provider = icu, locale = 'de-u-co-phonebk');
CREATE COLLATION "de-natural" (provider = icu, locale = 'de-u-kn-true');
CREATE COLLATION "de-listing" (provider = icu, locale = 'de-u-co-phonebk-kn-true-ks-level2', deterministic =
CREATE COLLATION "und-emoji" (provider = icu, locale = 'und-u-co-emoji');
CREATE COLLATION "und-normalize" (provider = icu, locale = 'und-u-kk-true', deterministic = false);
CREATE COLLATION "und-nocase" (provider = icu, locale = 'und-u-ks-level2', deterministic = false);
CREATE COLLATION "und-noaccent" (provider = icu, locale = 'und-u-ks-level1-kc-true', deterministic = false);
CREATE COLLATION "und-noaccent-nocase" (provider = icu, locale = 'und-u-ks-level1', deterministic = false);
CREATE COLLATION "und-ignorepunctuation" (provider = icu, locale = 'und-u-ks-level3-ka-shifted', determinist
```

```
# SELECT * FROM string_to_table('b,a,...d, c', ',') x
ORDER BY x
COLLATE "und-ignorepunctuatio
```

x
a
-b
c
...d

de-DE-x-icu	de-phonebook
ad	ad
äd	ae
ae	äd
af	af

# SELECT * FROM string_to_table('file-1,file-10,file-2,file-9', ',')	ORDER BY x COLLATE "de-natural";					
<table border="1"><thead><tr><th>x</th></tr></thead><tbody><tr><td>file-1</td></tr><tr><td>file-2</td></tr><tr><td>file-9</td></tr><tr><td>file-10</td></tr></tbody></table>		x	file-1	file-2	file-9	file-10
x						
file-1						
file-2						
file-9						
file-10						

## Uses of CType:

```
# SELECT upper('i' COLLATE "tr-x-ic")
initcap('Bußmann' COLLATE "C");
```

upper	initcap
İ	BußMann

```
# SELECT regexp_split_to_table(
'Glædelig jul' collate "C", '[^\w]'
```

regexp_split_to_table
Gl ædelig jul

## WORKAROUNDS THAT MAY BE REPLACED

- `citext` extension
- `unaccent` extension
- Order / Compare / Index on function: `lower(x) / my_recursive_natural_sort(x)`
- ~~`ILIKE`~~
- Sort within application
- Many bugs due to unexpected, undetermined sort order
- More bugs due to different understanding what ‘unique’ means

# THE BAD

Things to watch out for

# PERFORMANCE

- Locale-aware comparisons are slower vs. locale C: `strcoll` is more expensive, needs NUL-terminated strings (requires `strcpy`) and possibly `strcmp` as tie-breaker.
- Non deterministic collations (ICU only) are slower than deterministic ones, as they need to use the locale-aware comparison even if only equality needs to be tested.
  - But they should perform better than the functional / extension workarounds.
- Several optimisations may not be usable:
  - Abbreviated keys, a powerful `btree` optimisation introduced with 9.5 had to be disabled in 9.5.2 due to bugs in glibc's implementations of `strxfrm` in several locales. The API promise `strcoll(a,b) == strcmp( strxfrm(a), strxfrm(b) )` didn't hold. It is still available in C (using `strcmp` only anyhow) or if compiled with `TRUST_STRXFRM`.
    - With ICU collations it is available again, often even faster and with a wider platform support.
- Using ICU may require encoding conversion.

# AVAILABILITY

- Locales need to be present in the OS
- OS need not to lie about their collation support
  - there is no POSIX collation support for Unicode encoding in \*BSD, incl. Darwin/macOS. (Illumos, Dragonfly and FreeBSD did some joint work in 2015)
- With ICU: No check if collation definition is valid and in CLDR. `CREATE COLLATION "superpower" (provider=icu, locale='invalid-like-hell');` does not throw an error. Instead, ~~fuzzy~~ well-defined fallback till root collation.
  - Tip: Extension `icu_ext` provides `icu_collation_attributes()` to check how a Collation ID is interpreted by the library.
- `libc` collations need to match Encoding
- Non-Deterministic collations cannot be used as default collation

# icu\_ext

```
# SELECT * FROM icu_collation_attributes('de-u-co-phonebk-kn-true-ks-level2');
```

attribute	value
displayname	German (Sort Order=Phonebook Sort Order, colnumeric=yes, colstrength=secondary)
kn	true
kb	false
kk	false
ka	noignore
ks	level2
kf	false
kc	false
kv	punct
version	153.120.42

```
# SELECT icu_transform('Слон',  
'Cyrl-Latn');
```

icu_transform
Slon

```
# SELECT loc, icu_number_spellout(1234, loc)  
FROM (values ('en'), ('fr'), ('de'), ('ru'), ('ja')) AS s(loc);
```

loc	icu_number_spellout
en	one thousand two hundred thirty-four
fr	mille deux cent trente-quatre
de	eintausendzweihundertvierunddreißig
ru	одна тысяча двести тридцать четыре
ja	千二百三十四

# PATTERN MATCHING - PERFORMANCE

- locale aware index not useable for prefix-pattern matching, as collations are context-sensitive:
  - in Czech alphabet: ...b, **c**, d, ... h, **ch**, i ...  
so abc < abcz < abch

```
# SELECT 'c' < 'd' COLLATE "cs-x-icu", 'ch' < 'd' COLLATE "cs-x-icu";
```

?column?	?column?
t	f

- an index using e.g. `cs_CZ.UTF-8` is sorted accordingly and cannot be used to fulfil a condition like `WHERE col LIKE 'abc%`.
- As a workaround either create an index with explicit `COLLATE "C"` or using the `text_pattern_ops` opclass. In that case collation-unaware comparison operators are used: `~>~, ~>=~, ~<=~, ~<~`
- opclasses `gin_trgm_ops / gist_trgm_ops` for index-supported trigram pattern matching from the `pg_trgm` extension are not locale aware, too.

```
# \d cz_test
      Table "toolbox.cz_test"
```

Column	Type	Collation	Nullable	Default
t	text	cs_CZ		

Indexes:

```
"cz_test_t_idx" btree (t)
"cz_test_t_idx1" btree (t COLLATE "C")
"cz_test_t_idx2" btree (t text_pattern_ops)
```

```
# EXPLAIN (COSTS OFF) SELECT * FROM cz_test WHERE t LIKE 'abc%';
```

QUERY PLAN

```
Index Only Scan using cz_test_t_idx2 on cz_test
  Index Cond: ((t ~>= 'abc'::text) AND (t ~<~ 'abd'::text))
  Filter: (t ~~ 'abc%'::text)
```

```
# DROP INDEX cz_test_t_idx2;
```

```
# EXPLAIN (COSTS OFF) SELECT * FROM cz_test WHERE t LIKE 'abc%';
```

QUERY PLAN

```
Index Only Scan using cz_test_t_idx1 on cz_test
  Index Cond: ((t >= 'abc'::text) AND (t < 'abd'::text))
  Filter: (t ~~ 'abc%'::text)
```

```
# DROP INDEX cz_test_t_idx1;
```

```
# EXPLAIN (COSTS OFF) SELECT * FROM cz_test WHERE t LIKE 'abc%';
```

QUERY PLAN

```
Seq Scan on cz_test
  Filter: (t ~~ 'abc%'::text)
```

# PATTERN MATCHING - FEATURE

- pattern matching not possible for *non-deterministic* collations

```
# SELECT 'Bußmann' LIKE '%MANN' COLLATE "und-nocase";
ERROR: nondeterministic collations are not supported for LIKE
```

Why? case folding is not bijective:

```
# SELECT upper('ß') COLLATE "de-DE-x-icu"), lower('SS') COLLATE "de-DE-x-icu");
upper      lower
ss          ss
(1 row)
```

- Same for `~` and `SIMILAR TO` (regex pattern matching)
- As a workaround for case-insensitive matching: assign `COLLATE "C"` and use `ILIKE` or `~*`
  - create an supporting index with opclass `gin_trgm_ops` / `gist_trgm_ops` to speed-up

# THE UGLY

avoid data corruption

## COLLATION ORDER IS NOT ALWAYS STABLE.

- OS: Collation rules change. Collation providers get bug fixes.
- DB: Order is persisted in indexes at time of insert.
- If collation changes, bad effects can happen - without even noticing.
  - **Index corruption:** Some queries may not find certain records anymore, Joins behave strangely.  
`SET enable_indexscan = OFF;` and data reappears
  - **Constraint violation:** Duplicated values in `UNIQUE` / PK column. `CHECK` -Constraints not valid.
  - **Partition routing:** rows are inserted or searched in the wrong partition
  - **Unlikely** PostgreSQL will throw an error about that.

## LIBC UPDATES

- Depending on the policy of the OS distribution. Likely during major updates, bugfixes may be included earlier
- **glibc 2.28** (released 2018-08-01) was is a particularly dangerous update.
  - Updates locale data according to ISO/IEC 14651:2016, which was synchronised with Unicode 9
  - Last big update in 2000/2001, since then only minor changes in single collations on a case-by-case basis
  - Changes lots of popular collations (even en\_US) in an obvious way. Simple test in shell:  
`( echo "1-1"; echo "11" ) | LC_COLLATE=en_US.UTF-8 sort`
  - Known to be rolled out in Debian 10, Ubuntu 18.10, RHEL & CentOS 8, Fedora 29, ...
  - Further updates to be expected ISO/IEC 14651:2019

- **At risk:** OS is updated with new `libc` / `libicu` and:
  - PostgreSQL `data` directory kept (no or minor PostgreSQL update)
  - `data` directory updated using `pg_upgrade` (major PostgreSQL update)
- **At risk:**
  - Using physical / streaming replication over servers with different versions
  - Restoring physical backups made in a different environment (e.g. `pg_basebackup`)
- **Safe if:**
  - Running in `C` locale only
  - Restoring from logical backup (`pg_dump`)
  - Using logical replication across versions

## VERSIONING TO THE HELP

- most collation providers support versioning of collation data
- Version is recorded in `pg_collation.collversion` when collation is created
- Current version can be checked using `pg_collation_actual_version()`
- This check is done when the collation is used for the first time after start, in case of mismatch a warning is emitted:

WARNING: collation "name" has version mismatch

- After manually dealing with the issue, issue

```
ALTER COLLATION name REFRESH VERSION;
```

```
ALTER DATABASE name REFRESH COLLATION VERSION;
```

pg10+

## MITIGATIONS AFTER COLLATION CHANGE

- REINDEX all indexes on `text`, `varchar`, `char`, and `citext` that are not using one of the collations `C`, `POSIX`, `ucs_basic` (deterministic)
  - not easily possible to decide if necessary, `amcheck` extension can help
- Unique violation: manual intervention necessary
- Review partitioning keys for `PARTITION BY RANGE`. If affected, reroute tuples manually or run `pg_dump` with option `--load-via-partition-root`
- Do logical replication to new database / cluster

# TAKEAWAYS

- Decide what locale to use, ensure the environment provides it, pass it to `initdb`
- “Don’t care” is not an option, explicitly using `C` is - but beware of the CType behaviour then
- Watch carefully for environment changes and the warning message
- Recommendation: make use of ICU, pin version of ICU library package
- At least apply collation selectively when retuning ordered data for display

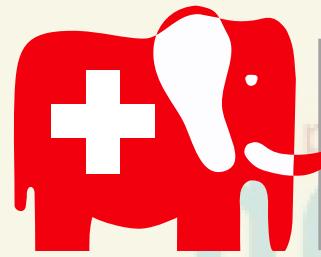
# HISTORY / FUTURE

# HISTORY OF LOCALE SUPPORT

- 6.1 (1997): initial cluster wide locale support (*Oleg Bartnunov, ...*)
- 8.1 (2005): initial ICU support, replacing the POSIX one (patch for FreeBSD port) (*Palle Gиргенсоhn*)
- 8.3 (2008): FreeBSD patch updated to UTF8 to eliminate conversion to UTF16 (*Petr Jelinek, Palle Gиргенсоhn*)
- 8.4 (2009): database-level `LC_COLLATION` and `LC_CTYPE` (*Heikki Linnakangas, Radek Strnad*)
- 9.1 (2011): collation support for columns, domains, and expressions, `COLLATE` clause, B-tree index support. (*Peter Eisentraut*)
- 9.6 (2016): FreeBSD patch updated with column and expression support (*Palle Gиргенсоhn*)
- 10 (2017): Collation provider infrastructure, ICU collation support (different implementation than in the previous patch) (*Peter Eisentraut*)
- 12 (2019): non deterministic collations for ICU (*Peter Eisentraut*)
- 13 (2020): glibc & Windows Collation Version Support (*Thomas Munro*), Unicode normalizing functions (*Peter Eisentraut*)
- 14 (2021): BSD Collation Version support (*Thomas Munro*)
- 15 (2022): ICU Default Collations for cluster/DB (*Peter Eisentraut*)

## FUTURE IDEAS

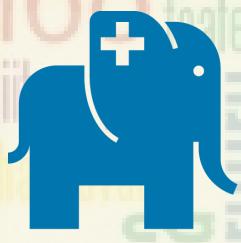
- Advocate towards using ICU by default
- Louder error on collation version mismatch
- Support of non-deterministic default collations (incompatible operators used internally)
- Reduce the need to have POSIX locales in addition to ICU
- Let `pg_upgrade` detect collation mismatches and warn or emit reindex script
- Find a way to easily identify affected Indexes
- Access to custom collation tailoring (individual rules)
- Move version tracking from the collation object to individual database objects that use it.  
Complex patch has been reverted from pg14 *Julien Rouhaud, Thomas Munro*
- Allow to load multiple versions of the ICU library at runtime



# PUG

Баярлалаа

спасибо



# PG Day

謝謝

mersi

blagodaram

spasib

dank je

dun dankon ajo

chnorakaloulioun

gracias ago

gracies

sukriya

kop khun krap

ありがとう

najis tuke

terima kasih

감사합니다

Swiss PostgreSQL Users Group

[www.swisspug.org](http://www.swisspug.org)

teşekkür ederim

mahao

Swiss PGDay 2023: tba.

[www.pgday.ch](http://www.pgday.ch)

Tobias Bussmann

[t.bussmann@gmx.net](mailto:t.bussmann@gmx.net)

GitHub

[tbussmann](https://github.com/tbusmann)

Twitter

[@TobiasBussmann](https://twitter.com/TobiasBussmann)